ZAWIADOMIENIE
COMMUNICATION

E20

wydane przez: **DYREKTORA TRANSPORTOWEGO DOZORU TECHNICZNEGO**
issued by: *DIRECTOR OF TRANSPORTATION TECHNICAL SUPERVISION*
ul. Chałubińskiego 8
00-613 WARSZAWA

TRANSPORTOWY DOZÓR TECHNICZNY

dotyczące[1]: **UDZIELENIA HOMOLOGACJI**
concerning[1]: *APPROVAL GRANTED*
~~ROZSZERZENIA HOMOLOGACJI / *APPROVAL EXTENDED*~~
~~ODMOWY HOMOLOGACJI / *APPROVAL REFUSED*~~
~~COFNIĘCIA HOMOLOGACJI / *APPROVAL WITHDRAWN*~~
~~OSTATECZNEGO ZANIECHANIA PRODUKCJI / *PRODUCTION DEFINITELY DISCONTINUED*~~

typu podzespołu ~~elektrycznego /~~ elektronicznego[1] w odniesieniu do Regulaminu ONZ nr 10.05
of a type of ~~electrical/~~ electronic[1] sub-assembly with regard to UN Regulation No. 10.05

Homologacja nr: **E20*10R05/01*004361*00**
Approval No:

1. **Marka (nazwa handlowa producenta):** **WAŚ**
   Make (trade name of manufacturer):

2. **Typ i ogólny(-e) opis(-y) handlowy(-e):** **W196**
   Type and general commercial description(s):

   Lampa zespolona pozycyjna przeznaczona do montażu w pojazdach kat. M, N, O z instalacją elektryczną 12V/24V („minus" na masie) / *Position assembly lamp for mounting in vehicles of categories M, N, O with the electrical system 12V/24 V(negative ground).*
   Warianty/*Variants:*
   - **Pozycyjna boczna – światło typu W196/SM1 + urządzenie odblaskowe W195/IA**
     Side marker light – type W196/SM1 + retroreflecting device W195/IA
   - **Pozycyjna przednia – światło typu W196/A + urządzenie odblaskowe W195/IA**
     Front position light – type W196/A + retroreflecting device W195/IA
   - **Pozycyjna tylna – światło typu W196/R + urządzenie odblaskowe W195/IA**
     Rear position light – type W196/R + retroreflecting device W195/IA
   - **Pozycyjna boczna – światło typu W195/SM1 + urządzenie odblaskowe W195/IA**
     Side marker light – type W195/SM1 + retroreflecting device W195/IA

3. **Sposób identyfikacji typu, jeżeli oznaczono go na ~~pojeździe/części/~~oddzielnym zespole technicznym[1]:** **Nie dotyczy**
   Means of identification of type, if marked on the ~~vehicle/component/~~separate unit[1]: *Not applicable*

3.1. **Miejsce umieszczenia tego oznaczenia:** **Nie dotyczy**
   Location of that marking: *Not applicable*

4. **Kategoria pojazdu:** **M, N, O**
   Category of vehicle:

5. **Nazwa i adres producenta:** **Przetwórstwo Tworzyw Sztucznych "WAŚ"**
   Name and address of manufacturer: **Józef i Leszek Waś Spółka Jawna**
   Godzikowice, ul. Stalowa 7,9 ; 55-200 Oława

6. **W przypadku części i oddzielnych zespołów technicznych – miejsce i sposób umieszczenia znaku homologacji:** **na kloszu**
In the case of components and separate technical units, location and method of affixing of the approval mark: *on the lens*

7. **Adres(-y) zakładu(-ów) montażowego(-ch):** **Godzikowice, ul. Stalowa 7,9 55-200 Oława , Poland**
Address(es) of assembly plant(s):

8. **Dodatkowe informacje (w stosownych przypadkach):** **Patrz dodatek poniżej**
Additional information (where applicable): *See appendix bellow*

9. **Upoważniona placówka techniczna odpowiedzialna za wykonanie badań:** **Przemysłowy Instytut Motoryzacji, 03-301 Warszawa, ul. Jagiellońska 55**
Technical Service responsible for carrying out the tests: *Automotive Industry Institute, 03-301 Warsaw, 55 Jagiellonska str., Poland*

10. **Data sprawozdania z badań:** **12.12.2018**
Date of test report:

11. **Numer sprawozdania z badań:** **BLE.192.18H**
Number of test report:

12. **Uwagi (jeżeli są): zob. dodatek:** **bez uwag**
Remarks (if any): See appendix: *without remarks*

13. **Miejscowość** / *Place:* **Warszawa** / *Warsaw*

14. **Data** / *Date:* **28 stycznia 2019 r.** / *28th of January 2019*

15. **Podpis:**
Signature:

DYREKTOR
z up.
Małgorzata Możdzionz - Zarzyka
Zastępca Dyrektora

TRANSPORTOWY DOZÓR TECHNICZNY

16. **Wykaz dokumentów pakietu informacyjnego przechowywanego przez organ udzielający homologacji, który może być udostępniany na wniosek:**
The index to the information package lodged with the Approval Authority, which may be obtained on request, is attached:
- **Dokument informacyjny nr** **WAŚ/R10/W196/1**
The information document No
- **Sprawozdanie z badań nr** **BLE.192.18H**
Test report No

17. **Powód rozszerzenia:** **Nie dotyczy**
Reasons for extension: *Not applicable*

[1] Nieporzebne skreślić / Strike out what does not apply

Dodatek do zawiadomienia o udzieleniu homologacji nr E20*10R05/01*004361*00
dotyczącego homologacji typu podzespołu ~~elektrycznego/~~ elektronicznego[1]
zgodnie z Regulaminem nr 10
*Appendix to type approval communication form No. E20*10R05/01*004361*00*
concerning the type approval of an ~~electrical/~~ electronic[1] sub-assembly
with regard to UN Regulation No. 10

1.	**Dodatkowe informacje:** *Additional information:*	--
1.1.	**Znamionowe napięcie systemu elektrycznego:** *Electrical system rated voltage:*	**12 V / 24V, ~~plus~~ / minus[1] na masę** *12 V / 24V, ~~pos~~ / neg.[1] ground*
1.2.	**Ten PZE może być stosowany we wszystkich typach pojazdów , z zastrzeżeniem następujących ograniczeń:** *This ESA can be used on any vehicle type with the following restrictions:*	**pojazdy kategorii M,N,O ; bez ograniczeń** *category of vehicle: M, N, O ; without restrictions*
1.2.1.	**Warunki instalowania, jeśli są:** *Installation conditions, if any:*	**zgodnie z instrukcją montażu** *according to the mounting instruction*
1.3.	**Ten PZE może być stosowany wyłącznie w następujących typach pojazdów:** *This ESA can be used only on the following vehicle types:*	**nie dotyczy** *not applicable*
1.3.1.	**Warunki instalowania, jeśli są:** *Installation conditions, if any:*	**nie dotyczy** *not applicable*
1.4.	**Wykorzystana(-e) metoda(-y) badawcza(-e) oraz badane zakresy częstotliwości w celu określenia odporności: (należy wskazać metodę określoną w załączniku 9):** *The specific test method(s) used and the frequency ranges covered to determine immunity were: (Please specify precise method used from Annex 9):*	**punkt 1.2.1 b) dla zakresu częstotliwości 20 ÷ 2 000 MHz** *paragraph 1.2.1 b) for frequency range 20 ÷ 2 000 MHz*
1.5.	**Laboratorium akredytowane zgodnie z normą ISO 17025, uznane przez organ udzielający homologacji, odpowiedzialne za przeprowadzenie badań:** *Laboratory accredited to ISO 17025 and recognized by the Approval Authority responsible for carrying out the test:*	**Przemysłowy Instytut Motoryzacji , 03-301 Warszawa, ul. Jagiellońska 55,** *Automotive Industry Institute,, 03-301 Warsaw, 55 Jagiellonska str., Poland,*
2.	**Uwagi:** *Remarks:*	**bez uwag** *without remarks*

TRANSPORTOWY DOZÓR TECHNICZNY

[1] Nieporzebne skreślić / Strike out what does not apply

DYREKTOR
TRANSPORTOWEGO DOZORU TECHNICZNEGO
ul. CHAŁUBIŃSKIEGO 8, 00-613 WARSZAWA

Warszawa, dnia 28 stycznia 2019 r.

Nr TDT.H10-812-2295-120/19

DECYZJA

Na podstawie art. 70h ust. 1 ustawy z dnia 20 czerwca 1997 r. – Prawo o ruchu drogowym (tekst jedn. Dz. U. z 2018 r. poz. 1990) oraz art. 104 § 1 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. – Kodeks postępowania administracyjnego (tekst jedn. Dz. U. z 2018 r. poz. 2096) na wniosek firmy Przetwórstwo Tworzyw Sztucznych „WAŚ", Józef i Leszek Waś Spółka Jawna , Godzikowice, ul. Stalowa 7, 9, 55-200 Oława, Dyrektor Transportowego Dozoru Technicznego:

Wydaje świadectwo homologacji „Zawiadomienie"

nr E20*10R05/01*004361*00

„Zawiadomienie" dotyczące udzielenia homologacji stanowi załącznik do niniejszej decyzji.

UZASADNIENIE

Decyzja niniejsza zgodna jest z wnioskiem strony, dlatego też zgodnie z art. 107 § 4 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. – Kodeks postępowania administracyjnego odstępuje się od uzasadnienia.

POUCZENIE

Od niniejszej decyzji służy odwołanie do ministra właściwego do spraw transportu za pośrednictwem Dyrektora Transportowego Dozoru Technicznego ul. Chałubińskiego 8, 00-613 Warszawa, w terminie 14 dni od dnia jej doręczenia.

Zgodnie z art. 127a § 1 i 2 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. – Kodeks postępowania administracyjnego w trakcie biegu terminu do wniesienia odwołania strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania, a z dniem doręczenia Dyrektorowi Transportowego Dozoru Technicznego oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna.

Zgodnie z art. 130 § 4 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. – Kodeks postępowania administracyjnego decyzja podlega wykonaniu przed upływem terminu do wniesienia odwołania, jeżeli jest zgodna z żądaniem wszystkich stron lub jeżeli wszystkie strony zrzekły się prawa do wniesienia odwołania.

DYREKTOR
z up.
Małgorzata Jeżdzierz - Zarzyka
Zastępca Dyrektora

TRANSPORTOWY DOZÓR TECHNICZNY

Otrzymuje:
1. Przetwórstwo Tworzyw Sztucznych „WAŚ"
   Józef i Leszek Waś Spółka Jawna
   Godzikowice, ul. Stalowa 7, 9
   55-200 Oława
   -za potwierdzeniem odbioru
2. a/a